

|                                                                                                                                                             |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                             |                       |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------|-----------------------|
| (1) Empfänger/Consignée/Destinataire<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br>Via dei Gerani, 5<br>I - 70026 Modugno                                                    |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (2) Empfangs- und Bearbeitungsvermerke/<br>Remarks/Observations                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | Lieferschein                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                |                             |                       |
|                                                                                                                                                             |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (3) Nr.<br><b>00125311</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                  |                             |                       |
|                                                                                                                                                             |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (4) Versanddatum/Date of delivery/<br>Date de livraison<br><b>18.10.2023</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                |                             |                       |
| (5) Lieferant/Vendor/Fournisseur<br><b>Lieferantennr. 91000189</b><br><b>finova Feinschneidtechnik GmbH</b><br>Am Weidenbroich 24<br><b>42897 Remscheid</b> |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (6) Fracht<br>frei <input type="checkbox"/> unfrei <input type="checkbox"/><br>EUR |                                                  | (7) Anlieferung (Ist)<br>Waggon <input type="checkbox"/> Spediteur <input type="checkbox"/><br>Frachtgut <input type="checkbox"/> fremd.Fahrzeug <input type="checkbox"/><br>Eilgut <input type="checkbox"/> eigen.Fahrzeug <input type="checkbox"/><br>Express <input type="checkbox"/><br>Post <input type="checkbox"/> |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | Rechnung                    |                       |
| (10) Ihre Zeichen/<br>your ref./votre ref.<br><b>411</b>                                                                                                    | (11) Bestellung Nr./your order/<br>votre ordre<br><b>550003794701</b><br><b>19.06.2017</b> | (15) Zusatzdaten des Bestellers                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (12) Unsere Abteilung/our ref./<br>notre réf.                                      | (13) Hausruf                                     | (14) Unsere Auftragsnr./our No./notre No.<br><b>AB8652</b>                                                                                                                                                                                                                                                                |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                             |                       |
| (19) Versandart/Shipmen/Expédition<br>per LKW, Sped. Schweizer                                                                                              |                                                                                            | (20) unfrei <input checked="" type="checkbox"/>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            | (21) Verpackungsart/<br>Packing/Emballage<br><b>Siehe unten</b>                    | (22) Versandzeichen/Marks/Marquage<br><b>LKW</b> | (23) Gesamtgewicht kg<br>Brutto <b>640,00</b>                                                                                                                                                                                                                                                                             |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             | (24) Netto<br><b>524,00</b> |                       |
| (25) Versandanschrift/Shipping address/Destinataire<br><b>SvevaTrans s.r.l.</b><br><b>Via dei Gerani, 5</b><br><b>I - 70026 Modugno</b>                     |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (26) Abladestelle<br><b>100 14248</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |                             |                       |
| (27) (Pos.)                                                                                                                                                 | (28) Sachnummer**/Drawing No./<br>Plan No.                                                 | (29) Bezeichnung der Lieferung/Leistung/Description<br>(21) Verpackungsart/Packing/Emballage                                                                                                                                                                                                                                                                                               |                                                                                    | (30) Menge/<br>Quantity/Quantité                 | (31) Einheit                                                                                                                                                                                                                                                                                                              | (40) Empfängervermerke                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                      |                             |                       |
| <b>1</b>                                                                                                                                                    | <b>0558726300</b><br><b>(2174.03)</b><br><b>D-Teil</b>                                     | <b>Kupplungskörper</b><br><br><b>Artikel: 2174.03</b><br><b>Fertigungscharge: 20231018-007</b><br><b>Artikel: IN2174.02</b><br><b>Fertigungscharge: 20231017-006</b><br><b>Artikel: FS2174.01</b><br><b>Fertigungscharge: 20231011-024</b><br><br>1 x TBA-520857<br>40 x TBA-520881 129Stk<br>1 x TBA-520892<br>40 x VCI-Zuschnitt für KLT 4317<br>40 x Seitenfaltenhaube VCI für KLT 4317 |                                                                                    | <b>5.160</b>                                     | <b>Stk</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                | <b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b><br><b>ACCETTAZIONE MERCE</b><br>Quantità dichiarata: <b>5160</b><br>Quantità effettiva:<br>Tipo imballaggio:<br>Quantità imballi: <b>1</b><br>Conformità alle schede d'imballo: <input checked="" type="checkbox"/> <input type="checkbox"/> NO<br>Data controllo: <b>18/10/23</b><br>Firma: <i>[Signature]</i><br><b>340343</b> |                             |                       |
|                                                                                                                                                             |                                                                                            | <b>480 352345</b><br><b>501 301 6588</b>                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                   |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | <b>KUEHNE+NAGEL s.r.l.</b><br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)<br><b>18 OTT 2023</b><br><b>"Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità"</b>                                                                                                                                                                                          |                             |                       |
| (42) Eingangsvermerke                                                                                                                                       |                                                                                            | (43) Mengenprüfung                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                         |                                                                                    | (44) Güteprüfung/Prüfbericht                     |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           | (45) Empfänger                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                              |                             | (46) Rechnungsprüfung |
| Datum                                                                                                                                                       |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                             |                       |
| Name/<br>Nr                                                                                                                                                 |                                                                                            |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                            |                                                                                    |                                                  |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                           |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                             |                             |                       |

|                                                                                                                                                                                                                      |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------|--|--|--|
| 1) Versender/Lieferant<br><b>Finova Feinschneidtechnik GmbH</b><br>Am Weidenbroich 24<br>42897 Remscheid<br>Telefon 02191/5631-0                                                                                     |    | 2) Lieferantennr. <b>91000189</b>                                                                                                                                                                                |                                                                   | 3) Speditionsauftragsnr.                                                                                                                                                          |                         |  |  |  |
| 5) Beladestelle                                                                                                                                                                                                      |    | 8) Sendungsnummer <b>00127767</b>                                                                                                                                                                                |                                                                   | 4) Versendemr. beim Versandspediteur:                                                                                                                                             |                         |  |  |  |
| 11) Empfänger<br><b>Magna PT S.p.A.</b><br>Via dei Gerani, 5<br>70026 Modugno<br>ITALIEN                                                                                                                             |    | 12) Kundennr. <b>16011</b>                                                                                                                                                                                       |                                                                   | <b>SPEDITIONS-AUFTRAG</b><br>6) Datum <b>18.10.2023 17:00</b><br>7) Relationsnr. <table border="1" style="display: inline-table;"><tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr></table> |                         |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 14) Anliefer-/Abladestelle <b>14248</b><br><b>SvevaTrans s.r.l.</b><br>Via dei Gerani, 5<br>70026 Modugno<br>ITALIEN                                                                                                 |    | 15) Versendervermerk für den Versandspediteur                                                                                                                                                                    |                                                                   | 9) Versandspediteur<br><b>Schweitzer Logistik GmbH</b><br>Robert-Bosch-Str. 18<br>D-71696 Möglingen<br>Telefon <b>07141/2451-0</b> Telefax <b>07141/245122</b>                    |                         |  |  |  |
| 18) Zeichen und Nr./Lieferscheinnr.                                                                                                                                                                                  |    | 19) Anzahl                                                                                                                                                                                                       | 20) Packmitteltyp                                                 | 21) SF                                                                                                                                                                            | 22) Inhalt              |  |  |  |
| 00125311                                                                                                                                                                                                             | 1  | TBA-520857                                                                                                                                                                                                       | 0                                                                 |                                                                                                                                                                                   | Kupplungskörper         |  |  |  |
| 00125311                                                                                                                                                                                                             | 40 | TBA-520881                                                                                                                                                                                                       | 0                                                                 |                                                                                                                                                                                   | Kupplungskörper         |  |  |  |
| 23) Lademittelgewicht kg                                                                                                                                                                                             |    | 24) Bruttogewicht kg                                                                                                                                                                                             |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 22,00                                                                                                                                                                                                                |    | 0,00                                                                                                                                                                                                             |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 25) Summe                                                                                                                                                                                                            |    | 1                                                                                                                                                                                                                | 26) Rauminhalt cdm/Lademeter                                      |                                                                                                                                                                                   | Summen                  |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   | 27) 22,00    28) 539,55 |  |  |  |
| 29) Gefahrgutklassifikation                                                                                                                                                                                          |    |                                                                                                                                                                                                                  | 30) Gefahrgutbezeichnung: wenn vorhanden, siehe zusätzl. Vordruck |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 31) Frankatur<br><b>FCA - Free carrier - frei Frach</b>                                                                                                                                                              |    | 32) Warenwert für SLVS<br><b>SLVS-Verbotskunde</b>                                                                                                                                                               |                                                                   | 33) Transportversicherung vom Spediteur zu decken mit                                                                                                                             |                         |  |  |  |
| 34) Versendemachnahme                                                                                                                                                                                                |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 35) Anlagen<br><b>0</b>                                                                                                                                                                                              |    | 36) Auftragsnr. Kunde                                                                                                                                                                                            |                                                                   | 37) Kontierung                                                                                                                                                                    |                         |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    | 38) Transportmittelnr. <b>LKW</b>                                                                                                                                                                                |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    | 39) LKW-Code                                                                                                                                                                                                     |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    | 40) Versandart <b>3/Versand per Schweiz</b>                                                                                                                                                                      |                                                                   | 41) Abrechnungsschl.                                                                                                                                                              |                         |  |  |  |
|                                                                                                                                                                                                                      |    | 42) Empfangsbestätigung des Warenempfängers:<br><b>KUEHNE+NAGEL S.r.l.</b><br>Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)<br><b>18 OTT 2023</b><br><i>Ricevuto con riserva di verifica su qualità e quantità</i> |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 43) Übernahmebestätigung des Fahrers:<br>obige Sendung vollständig und in ordnungsgemäßem Zustand übernommen<br><b>Remscheid, 18.10.2023</b><br>Datum                      Uhrzeit                      Unterschrift |    | Firmenstempel/Unterschrift                                                                                                                                                                                       |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 45) Es gelten die Allgemeinen Deutschen Spediteurbedingungen (ADSp).<br>Gerichtsstand ist der Firmensitz des Versandspediteurs                                                                                       |    | 44) Die Sendung enthält<br>Euro-Flachpal.(FP)<br>Euro-Gitterpal.(GP)                                                                                                                                             |                                                                   | davon getauscht<br>Euro-Flachpal.(FP)<br>Euro-Gitterpal.(GP)                                                                                                                      |                         |  |  |  |
| 46) für Spediteur (Zentrale)                                                                                                                                                                                         |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| (Platz für Barcodefelder)                                                                                                                                                                                            |    |                                                                                                                                                                                                                  |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 2) Lieferantennr.<br><br><b>*V91000189*</b>                                                                                       |    | 8) Sendungsnummer<br><br><b>*2S0000127767*</b>                                                                               |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |
| 10) Spediteurnr.<br><br><b>*4V*</b>                                                                                               |    | 13) Bordero-/Ladelistennr.                                                                                                                                                                                       |                                                                   |                                                                                                                                                                                   |                         |  |  |  |